

亜中然丁時報

FRANQUEO PAGADO CONCESSION No. 552 TARIFA REDUCCION CONCESSION No. 514

発行所 亞中然丁時報社 プレノス・アイルレス市 ウスバリアアツク九八一 電話 (二三) 七〇五五 購読料 月額二圓五十仙

Director: T. MIDZUNO REDACCION: Uspallata 981 U. T. 28, 7081

國民日本歴史

高橋俊乗

(182)

上海方面の我部隊攻勢を開始

重慶軍第三戦區の敵軍撃滅へ

【東京三十日】大本營六月三十日十五時三十分發表 上海方面のわが部隊は湖南作戰に呼應し、六月十日重慶軍第三戦區に對し攻勢を開始し、六月二十六日該方面の重要據點たる徽州を占領せり、引續き作戰進行中なり...

早くも敵戦路據點徽州占領

對日空襲基地次々潰滅

【東京三十日】わが支那方面の建廠、湖南省の遂川等についてみるに去る十日に作の精銳各部隊はさらなる新なる各飛行場も今や潰滅の運命に赴き、六月十日上海方面のわが部隊は徽州を占領せり、六月十日上海方面のわが部隊は徽州を占領せり...

河南方面の重慶軍損害甚大

我軍依然殘敵殲滅戰を續行

一方河南方面のわが部隊の作戦は、大戦果を収めたことは昨の如くであり、これ以外の戦開始以來六月二十日までの廿九日の大本營發表によつて、敵遺棄屍體及び戦傷者を合計約二ヶ月間に敵に與へたる人的明にされたのである...

LUCES QUE PROMETEN

En medio del infernal torbellino de guerra que ruge en un rincón de Francia, que se supone será el comienzo del final de la lucha por la paz del mundo, han surgido en las esferas diplomáticas, informaciones que son luces que prometen...

Después de prolongadas luchas secretas entre las potencias que constituyen las Naciones Unidas, y tras de ventilar la verdad acerca de la exigencia británica que fué rudamente criticada, ha sido reconocido el gobierno de Bonomi en Italia...

Las fuerzas desembarcadas en Normandía han descubierto en el territorio de Francia ocupada por los alemanes, que allí vivía la gente contenta y próspera, cuando la propaganda angloamericana los hacía mártires y hambrientos. Han debido hasta afrontar con las mujeres francesas que, en vez de recibir las flores como en Italia, lo hicieron a tiros de fusil...

Los Estados Unidos y sus satélites han convenido por fin reconocer al gobierno de Bolivia, siguiendo, así, el principio inimpugnable de la tesis argentina.

El gobierno de Chile ha logrado deshacerse del monopolio norteamericano de cobre su producción, que lo imposibilitaba para realizar operaciones con otros países, llegando a un feliz arreglo con la Argentina para aumentar su libre comercio sin control ajeno. Argentina comprará de 8 a 10 mil toneladas de cobre chileno...

Pero, por otra parte, a pesar de que se está clamando la necesidad de respetar los derechos ajenos, que el comercio sin trabas es esencial para la reconstrucción, etc., avisan de Lisboa que se prohibió allí la exportación de wolfram, sin duda por la cohesión angloamericana.

No tiene menos importancia la información de Nueva York que revela la rectificación del señor Roosevelt que dice que manifestó a la prensa que su última declaración sobre la futura política mundial, no adquiere la categoría de un anteproyecto. Ello equivale a reconocer su error en querer la llevar la política imperialista americana para la dirección de los asuntos generales del mundo de posguerra.

Por último, la declaración del ministro inglés Oliver Lyttleton, en la Cámara de Comercio Norteamericana de Londres, donde aclara la responsabilidad de Washington en el ataque a Pearl Harbour, ha conmovido a los mismos americanos, porque la mayoría lo ignoraba, aunque sabido por todos los dirigentes. Son luces éstas que beneficiarán al mundo.

マリアナ諸島方面戦果擴大

我聯合艦隊戰闘續行中

【中太平洋前線基地三十日】増大されてゐるのである。戦況は合計三十七隻以上といわが航空部隊は廿九日未明、即ち六月十一日から三十日まで、大戦果を収めたのである。放逐によれば、カン北方六村に對し聯合軍は空軍、海軍を協同して、敵軍を殲滅した。...

北佛の戰闘中心地カン地区

聯合軍全力集中躍起の猛攻

【ベルン廿九日】ロンドンよあるが、敵の大西洋要塞攻撃を完全に破壊し聯合軍の使用のビービービーのラヂオの試金石として選ばれた同市は、不可能に至らぬ。又聯合軍はカン地区に對し、聯合軍は空軍、海軍を協同して、敵軍を殲滅した。...

サイパン島の戦況

敵米軍苦戦に陥る

【中太平洋前線基地三十日】へてをり、就中敵人的損害はサイパン島のわが部隊は連日相續的なものであり廿六日、廿八日同方面に火器を有するわが航空部隊と協力して上陸七日、廿八日の三日間で四百五十機の米軍に對し猛烈な攻撃を五十機の損害を出してゐる。...

戦車部隊の激戦續行

敵艦船喪失數

【ベルン廿九日】伯林よあるが、聯合軍戦車部隊はカン地区に對し、聯合軍は空軍、海軍を協同して、敵軍を殲滅した。...

上海の敵産

國府に移管

【東京三十日】帝國政府は日華間條約に基き在支資産を適當なる時宜にこれを國民政府に移管すべしとあり、國府から發表された如くである。...

大統領コ州訪問

里辛大賣出し

【東京三十日】大統領は、今日コ州を訪問し、同州軍官民との接見を勤む。...

大絶用信の界世 CONFIANZA Bayer Aspirin advertisement with image of a woman and a bird.

日會發表

社団法人在日日本人會  
昭和十九年六月廿四日  
役員會決定

第一章 管理規定

第一條 本會は會員の健康増進及び體育向上に資するた  
め、本會の協和園内に運  
動場の設備をなし本規則の  
定めるところに従ひこれを  
管理す

第二條 前條の管理に要する  
經費は毎年度役員會の決  
定する預算に従ひ「協和園資  
金」「協和園使用料」「寄附  
金」其他の雜收入を以てす

第三條 協和園運動場管理人  
は本規則に従ひ協和園の管  
理に關する業務を遂行す  
るものとす

第四條 上記管理人は役員會の  
承認を経て會長これを任  
命す

第五條 前條の管理人を監督  
するため會長は毎年度役員  
會の適任者若干名を協和園  
管理委員會に委嘱す

第六條 上記委員は名譽職とし  
役員會中に適任者無き場  
合は役員會の推薦による  
會員中の適任者に委嘱す

第七條 協和園管理人は同園  
の守衛及び清掃美化に努  
むと共に園内諸施設の良好  
なる保存並各種備付運動用  
具の保管整頓に留意し且つ  
下記の任務を履行すべし

イ、毎月の協和園活動報告  
書を月末締め事へ提出する  
こと、但管理委員會の檢閱  
署名を要す

ロ、入場及び使用に關する  
規定を厳守せしむること

ハ、運動場及び運動具の  
使用上洗滌を防止し整理を  
圓滑ならしむるため下記の  
方法により指名せらるる當  
番各一名毎日より協和園交  
代に協和園に出張し管理人  
と打合せの上其の任務を援  
助す

ニ、上記當番の指名は會長  
の委嘱により青年部委員  
に於て適當の方法により  
同部委員又は部員中の適  
任者を推薦指名するものと  
す

ホ、當番に關する規定は別  
にこれを定む

第七條 本會會員及び其家族  
は協和園に自由入場するこ  
とを得

イ、使用時間は日没迄とす

ロ、役員會の決議により必  
要と認めらる場合は入場を  
停止することあるべし

ハ、管理上の必要に應じ管  
理人は入場を拒絶し、又  
は退場を命ずることを得

ニ、本會會員の同伴者及  
び團體の身分保證ある者は  
事情差支へ無き限り入場を  
許可せらる、但し管理委員  
人に申出で入場許可證を受  
けしむるべし

第三條 補則

第十七條 運動用具の管理  
に關しては別に定める運動  
用具かん規則に従ふべし

第十八條 協和園内賣店の決  
定はこれに關する役員會決  
定に従ふものとす 以上

要と認めらる場合は入場を  
停止することあるべし

但し上記の場合は一週間前  
に豫告す

第十六條 使用に際し官廳に  
手續を必要とする場合は凡  
て使用團體に於てこれを完  
了し、且つ其れに關する一  
切の責任を負ふものとす

第十八條 運動用具の管理  
に關しては別に定める運動  
用具かん規則に従ふべし

第十九條 協和園内賣店の決  
定はこれに關する役員會決  
定に従ふものとす 以上

温室其他賣度し  
温室、モートル、タンケ、テ  
ンジ目つ風扇を亂さざる様  
特に注意すべし、前項に違  
反する者は直ちに退場を命  
ず

第十一條 協和園備付の運動  
用具を使用せんとする者は  
かん理人に申出で所要の手  
續をなすべし、但し使用は  
本會會員に限る、前項の手  
續は別にこれを定む

第十二條 入場者は成可く貴  
重品を持参せぬこと、若し  
持参する場合はかん理人に  
保かん方法を依頼すること  
を得、貴重品保かんに關す  
る取扱法は別にこれを定む

第十三條 二十人以上の團體  
にて協和園使用の場合は下  
記の使用料を徴収す、但し  
十五歳未満の者及小學兒童  
は加算せず

◎使用料定額  
二十人以上五十人迄貳拾圓  
五十人以上百人迄參拾圓  
百人以上 四拾圓  
入場料を徴収する備物  
ハ拾圓  
ラヂオ使用料  
ラヂオ使用の場合は豫め所  
定の圖書に記入しかん理人  
に必要の手續をなすべし

第十四條 協和園運動場の  
使用を希望する團體は豫め  
使用願書へ必要事項を記入  
し本會事務所へ申込むべし  
使用料は申込と同時に前納  
すること

イ、申込受付は使用日時の  
十日以前までとす、但し一  
ヶ月以上先の豫約は受付  
けす

ロ、使用許可は申込順とす  
ハ、二つ以上の團體が同期  
日に使用を希望し、一方  
の團體の入場者が百人を  
超ゆる場合は其れ等の團  
體に於て相談の上使用の  
能否を決定し、然る後使  
用願を提出すること

第十五條 本會が緊急使用を  
必要とする場合は前約使用

許可を取消することあるべし  
但し上記の場合は一週間前  
に豫告す

第十六條 使用に際し官廳に  
手續を必要とする場合は凡  
て使用團體に於てこれを完  
了し、且つ其れに關する一  
切の責任を負ふものとす

第十七條 運動用具の管理  
に關しては別に定める運動  
用具かん規則に従ふべし

第十八條 協和園内賣店の決  
定はこれに關する役員會決  
定に従ふものとす 以上

温室其他賣度し  
温室、モートル、タンケ、テ  
ンジ目つ風扇を亂さざる様  
特に注意すべし、前項に違  
反する者は直ちに退場を命  
ず

第十一條 協和園備付の運動  
用具を使用せんとする者は  
かん理人に申出で所要の手  
續をなすべし、但し使用は  
本會會員に限る、前項の手  
續は別にこれを定む

第十二條 入場者は成可く貴  
重品を持参せぬこと、若し  
持参する場合はかん理人に  
保かん方法を依頼すること  
を得、貴重品保かんに關す  
る取扱法は別にこれを定む

第十三條 二十人以上の團體  
にて協和園使用の場合は下  
記の使用料を徴収す、但し  
十五歳未満の者及小學兒童  
は加算せず

◎使用料定額  
二十人以上五十人迄貳拾圓  
五十人以上百人迄參拾圓  
百人以上 四拾圓  
入場料を徴収する備物  
ハ拾圓  
ラヂオ使用料  
ラヂオ使用の場合は豫め所  
定の圖書に記入しかん理人  
に必要の手續をなすべし

第十四條 協和園運動場の  
使用を希望する團體は豫め  
使用願書へ必要事項を記入  
し本會事務所へ申込むべし  
使用料は申込と同時に前納  
すること

イ、申込受付は使用日時の  
十日以前までとす、但し一  
ヶ月以上先の豫約は受付  
けす

ロ、使用許可は申込順とす  
ハ、二つ以上の團體が同期  
日に使用を希望し、一方  
の團體の入場者が百人を  
超ゆる場合は其れ等の團  
體に於て相談の上使用の  
能否を決定し、然る後使  
用願を提出すること

第十五條 本會が緊急使用を  
必要とする場合は前約使用

Dr. ERNESTO T. FRERS  
Enfermedades de Garganta, Nariz  
y Oídos  
Jefe de la especialidad en el  
Hospital Alemán

獨逸病院耳鼻喉科  
ドクトル フレルス  
診察時間 午後二時より五時迄  
(土曜日を除く)  
スイパチャ街六七〇  
電話三五一一三二〇

Corporación Médica  
"SUIPACHA"

各科専門醫擔當  
ラポラトリオ在り  
X光線科  
デアアテルミー

診察時間 午前九時〜十二時  
午後三時〜八時  
日曜祭日は午前九時より十二時まで

SUIPACHA 28

LA SIN RIVAL  
Calle España 280 Avellaneda

高等洋服店  
日本人諸賢から永年信用得て  
居ります

アベリヤネグ市場前

CAFE JAPONES  
K. UOHINO  
LAS HERAS 667 TUCUMAN

カフエー  
ハポネス  
内野喜吉  
ツクマン市

CINE  
Astoria  
Suipacha 482 U. T. 35-0156

獨逸映画上映  
ウイフア社提供目下上映中

▲毎日十二時半より二十四時  
まで連続映演  
▲入場料一圓

KEROFIX  
Talleres: CHARCAS 4511  
Unión Telefónica 71-9998

獨逸人の店  
経済的な本品を  
お求め致します  
製作、販売、修  
理、取付、交換  
引受致します  
●ボルト、ナット、  
ボルト、ナットの調  
理、取付、交換  
●ボルト、ナットの調  
理、取付、交換  
●ボルト、ナットの調  
理、取付、交換

代理業  
Representaciones y Comisiones  
S. FUJII  
藤井精四郎  
Jalle Santa Rosa 40 - U. T. 98095  
Córdoba

昭和館  
電話三二一五二四〇

日本建築  
大工指物師山本 立  
市內 ビジヤ・マルチレ区スプラタ街四二五  
電話七四一(フロンテ)三二五〇

Dr. A. GODEL  
MEDICO CIRUJANO  
Jefe de Clinica de la Facultad  
Bmè. MITRE 1676 1er. Piso

淋病 根治療法  
梅毒 一六〇六九一四四號  
婦人病 心臓 胃腸  
肺 腎臟 神経系統  
X光線 デアテルミー  
血液検査  
診察日 自午前八時至九時  
自午後四時至八時  
日曜、祭日午前中

Dr. Frans Robbers  
Jefe de Clinica  
Médica del Hospital  
Alemán  
CHARCAS 929  
2.º piso  
U. T. (31) 9793

獨逸病院内科部長  
ドクトル  
ローベルス  
診察時間  
午後三時より五時まで  
(土曜日を除く)  
チャルカス街二九二(二階)

時計販賣  
並びに修繕  
東京堂時計店  
市內アルコス街三〇五番地  
電話三八一五六一七

カフエー  
薩摩  
有水君子  
久松純雄  
竹ノ内武義  
加藤吉隆

Taller Mecanico  
de G. GONZALEZ  
フランチャイカメカデラの修繕其他  
San José 220 U. T. 38-5923

ラ・ムスネ  
Suipacha 359 U. T. 35-2565

万年筆  
パイロット 十五圓以上  
バイカー 四十五圓以上  
學生用 三圓以上

日西大辭典  
御贈答用品  
取寄で御座ります

"EXPRESO KELLER"  
信用第一  
機械類、ピアノ、金庫  
其他凡ゆる荷物の運  
搬費用命下す

日本人  
最古の洋服店  
片山洋服店  
ビエドラス街五七二  
電話三三三五四二

Gran Taller  
de S. MIYAZONO  
RIVADAVIA 3519 U.T. 62-2083

▲タのジヨの御用命は  
幣店の専門部へ  
▲仕上能率一日二千本  
▲入念 優美 確實で  
迅速配達致します

技術と設備を誇る  
大染色工場  
日本人同業者各位に信用あり  
ラ・プリマベラ  
ヂセアード街六六一  
電話五九一三七一九

診療所  
診察時間 自午後三時  
至同六時  
ドクトル 佐藤謙一  
市內アルコス街三〇五番地  
(カビルド街三〇〇番合)  
電話七〇一七二六五

國分齒科醫院  
カリヤオ街二二九番五階  
電話 四二一八〇一三

豆腐こんにやく赤みその製造販賣  
日本茶 わかめ、こんぶ其他日本食料品種々有り  
下門正一  
電話レイバ街四〇二九  
電話レイバ街四一八二